

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

---

Numero di candidato	<div></div>	
Durata dell'esame	80 minuti	
Numero di pagine dell'esame (inclusa copertina)	14	
Allegato(i)	Tabella delle rendite (12 pagine)	
Punteggio massimo	80	
Punti realizzati		<div></div>
Nota		<div></div>

**Istruzioni**

- Scriva il suo numero di candidato su tutte le pagine dell'esame e su eventuali fogli supplementari.
- Verifichi che il fascicolo d'esame che ha ricevuto sia completo.
- Scriva le sue risposte esclusivamente sul fronte del foglio d'esame. Se lo spazio a disposizione sui fogli d'esame non fosse sufficiente per la sua soluzione, utilizzi un foglio supplementare ufficiale. Può richiedere i fogli supplementari ai sorveglianti, alzando la mano.
- Un semplice rimando a un articolo di una legge o di un'ordinanza non è sufficiente (ad eccezione di quando espressamente richiesto).
- I compiti possono essere risolti nella sequenza che preferisce. Il punteggio massimo raggiungibile viene indicato in ogni compito. Vengono assegnati punti anche per soluzioni parziali.
- Per la sua soluzione utilizzi penne a inchiostro «indelebile», non cancellabile, o penne a feltro. Non è possibile utilizzare matite o materiale per scrivere di colore rosso.

**Esperti / e**

Data		Firma
<div></div>	Esperto/a 1	<div></div>
<div></div>	Esperto/a 2	<div></div>

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

---

Numero di candidato

**Compito 1: Contributi degli indipendenti (10 punti)****Situazione iniziale**

Otto Duppertuis, nato il 05.11.1954, ha intrapreso il 01.01.2019 un'attività lavorativa indipendente. Il 01.03.2020 egli si annuncia presso la cassa AVS competente per affiliarsi retroattivamente al 01.01.2019. Il 10.03.2020 la cassa di compensazione stabilisce gli acconti dei premi personali sulla base dei seguenti dati:

Reddito lordo 2019:	CHF 86'700.00
Capitale proprio investito 2019:	CHF 32'000.00

Il tasso d'interesse per il capitale proprio investito è dello 0% per gli anni 2019 e 2020. La cassa di compensazione riscuote un contributo per le spese amministrative del 2.2%.

**Compito 1.1 (6 punti)**

Esegua il calcolo dei contributi d'acconto dovuti da Otto Duppertuis per l'anno 2019. Presenti il procedimento di calcolo in modo dettagliato.

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

---

Numero di candidato

**Compito 1.2 (1 punto)**

I contributi d'acconto per l'anno 2020 sono inferiori a quelli del 2019, nonostante siano stati stabiliti sulla base dello stesso reddito e dello stesso capitale proprio investito nell'azienda utilizzati per il 2019. Come giustifica questo ammontare inferiore?

**Compito 1.3 (3 punti)**

Decida se sui contributi d'acconto dovuti per l'anno 2019 sono dovuti degli interessi di mora e contrassegni la casella corrispondente.

Sì

☐

No

☐

Indichi con precisione la base legale: .....

Se sì, calcoli gli interessi dovuti da Otto Duppertuis. Presenti dettagliatamente il procedimento di calcolo.

Anno 2019

I contributi d'acconto dovuti per il periodo da gennaio a marzo 2020 sono stati pagati il 15.04.2020. Devono essere applicati degli interessi di mora?

Sì

☐

No

☐

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

---

Numero di candidato

**Compito 2: Salario determinante (13 punti)****Situazione iniziale**

La filiale di Ginevra di LongAIR SA è stata definitivamente chiusa il 31.05.2020 a seguito di una ristrutturazione.

La contabilità dei salari per l'anno 2020 (da gennaio a maggio) contiene le seguenti informazioni:

1. Philomena Cabral, nata il 04.12.1972, ha ricevuto un salario lordo mensile di CHF 2'000.00 e, al momento del suo licenziamento al 31.05.2020, ha ricevuto un bonus per l'anzianità di servizio di CHF 620.00.
2. Anne-Laure Ramos, nata il 05.03.2002, impiegata fino al 30.04.2020 ha ricevuto un salario lordo mensile di CHF 1'460.00.
3. Luca Berger, nato il 07.01.1993 per il periodo dal 01.01.2020 al 31.05.2020 ha ricevuto un salario lordo totale di CHF 78'940.00; in questo salario sono incluse le indennità giornaliere di malattia di CHF 3'694.00 e le indennità giornaliere d'infortunio di CHF 2'100.00.
4. Anita Fournier, nata il 02.02.1953, ha lavorato in azienda come custode e ha ricevuto un salario totale lordo di CHF 23'650.00 per il periodo dal 01.01.2020 al 31.05.2020.
5. Roger Duc, CEO dell'azienda, nato il 04.03.1956 ha ricevuto un salario mensile lordo di CHF 16'400.00 e assegni familiari per CHF 275.00 al mese fino alla chiusura della filiale.
6. Antonio Schnyder, nato il 03.01.2003, ha svolto uno stage dal 17.02.2020 al 29.02.2020, per un ammontare di CHF 400.00.

Inoltre, il datore di lavoro ha versato un'indennità di partenza di CHF 2'000.00 a ciascun collaboratore e a ciascuna collaboratrice che aveva ancora un contratto in vigore al 31.05.2020. Il pagamento è stato effettuato conformemente a un piano sociale.

In base alle informazioni sopra elencate, completi la dichiarazione di salario per LongAIR SA riportata nella prossima pagina. L'aliquota per le spese amministrative è dell'1.8%.

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

Numero di candidato

**Compito 2.1 (9 punti)**

Dichiarazione di salario dal 01.01. al 31.05.2020 di LongAIR SA.

Nome e cognome		Salario AVS/AI/IPG in CHF	Salario AD1 in CHF	Salario AD2 (solidarietà) in CHF
1	Philomena Cabral			
2	Anne-Laure Ramos			
3	Luca Berger			
4	Anita Fournier			
5	Roger Duc			
6	Antonio Schnyder			
<b>TOTALE</b>				

**Compito 2.2 (4 punti)**

Presenti il conteggio dei contributi AVS/AI/IPG e AD.

Genere	Aliquota in %	Massa salariale assoggettata in CHF	Contributi dovuti in CHF
Contributi AVS/AI/IPG			
Contributi AD1			
Contributi AD2			
Spese amministrative			
<b>TOTALE</b>			

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

Numero di candidato

**Compito 3: Affermazioni sull'ambito contributivo delle persone senza attività lucrativa (4 punti)**

**Compito**

Per ciascuna delle seguenti affermazioni indichi se è giusta o sbagliata, contrassegnando la casella corrispondente.

Giusta

Sbagliata

☐☐

Gli studenti che non esercitano un'attività lucrativa fino al 31 dicembre dell'anno in cui compiono i 25 anni pagano il contributo minimo.

☐☐

Per le persone coniugate (indipendentemente dal regime matrimoniale) i contributi dovuti da ciascun coniuge sono calcolati in base alla metà della sostanza e del reddito conseguito in forma di rendita dei coniugi.

☐☐

Per il calcolo del contributo delle persone senza attività lucrativa, la sostanza e il reddito annuo conseguito sotto forma di rendita moltiplicato per 20 sono arrotondati ai CHF 50'000.00 superiori.

☐☐

Le persone senza attività lucrativa che ricevono prestazioni in virtù della legge federale sulle prestazioni complementari all'assicurazione per la vecchiaia, i superstiti e l'invalidità versano sempre un contributo minimo.

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

Numero di candidato

**Compito 4: Assoggettamento all'assicurazione (7 punti)**

**Compito**

Per le persone di seguito elencate, stabilisca in quale Stato sono assoggettate all'assicurazione. Contrassegni in quale paese devono essere assoggettate. Per la domanda 4.7, indichi se l'affermazione è vera o falsa.

- 4.1 Una cittadina francese, domiciliata in Italia, lavora al 60% come lavoratrice dipendente presso Val-Transports Sagl con sede in Svizzera.

☐ in Svizzera

☐ in Francia

☐ in Italia

- 4.2 Un cittadino italiano, domiciliato in Germania, viene distaccato in Svizzera per un periodo di 10 mesi dal suo datore di lavoro in Germania. Egli è in possesso di un'attestazione di distacco (formulario A1) delle assicurazioni sociali in Germania.

☐ in Svizzera

☐ in Germania

☐ in Italia

- 4.3 Un cittadino polacco, domiciliato in Italia, lavora con un grado d'occupazione dell'80% in un'azienda chimica a Visp, nel Canton Vallese, e lavora un giorno alla settimana a Milano.

☐ in Svizzera per entrambe le attività

☐ in Italia per entrambe le attività

☐ in Polonia per entrambe le attività

☐ in Svizzera per la sua attività a Viège e  
in Italia per la sua attività a Milano

- 4.4 Un cittadino svizzero, domiciliato in Francia, è impiegato al 50% come lavoratore dipendente per una società francese a Evian (Francia) e per il restante 50% esercita un'attività indipendente a Lausanne.

☐ in Francia per entrambe le attività

☐ in Svizzera per entrambe le attività

☐ in Francia per l'attività dipendente e in Svizzera per l'attività indipendente

- 4.5 Un cittadino germanico, domiciliato a Basilea, è impiegato al 50% come lavoratore dipendente per una società a Basilea e per il 30% esercita un'attività indipendente in Francia e in Svizzera.

☐ in Francia per l'attività indipendente e in Svizzera per l'attività dipendente

☐ in Svizzera per entrambe le attività

☐ in Francia per entrambe le attività

- 4.6 Un cittadino svizzero, domiciliato a Berna, è impiegato come lavoratore dipendente per due diversi datori di lavoro in Germania e in Francia.

☐ in Svizzera per entrambe le attività

☐ in Germania e in Francia

- 4.7 Il Regno Unito ha lasciato l'UE il 31.01.2020 (Brexit). L'accordo d'uscita prevede che il Regno Unito continuerà ad applicare, per un periodo transitorio fino al 31.12.2020, il diritto dell'UE sulla coordinazione dei sistemi della sicurezza sociale con gli Stati dell'UE e la Svizzera.

☐ Vero

☐ Falso

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

Numero di candidato

**Compito 5: Domande relative all'organizzazione e al finanziamento (6 punti)**

**Compito**

Per ciascuna delle seguenti affermazioni, decida se è giusta o sbagliata. Contrassegni la casella corrispondente.

Giusta

Sbagliata

☐☐

Le casse di compensazione versano mensilmente all'Ufficio centrale di compensazione (UCC), in importi arrotondati, i contributi sociali riscossi in virtù del diritto federale.

☐☐

Le casse di compensazione devono essere controllate (revisionate) una volta l'anno.

☐☐

Alle casse di compensazione sono accordati sussidi per le spese di amministrazione. Alle casse di compensazione non vengono versati ulteriori sussidi dal Fondo di compensazione.

☐☐

Le casse di compensazione fissano i contributi dovuti per l'anno di contribuzione in una decisione e procedono alla compensazione con i contributi d'acconto pagati. I contributi non versati dagli assicurati devono essere pagati entro 10 giorni a contare dalla fatturazione.

☐☐

In caso di mancato pagamento entro il termine stabilito, le persone che devono pagare i contributi ricevono un richiamo di pagamento con una tassa il cui ammontare si situa tra CHF 20.00 e CHF 400.00.

☐☐

In caso di danno causato all'assicurazione, solo i proprietari dell'azienda e la persona responsabile del danno rispondono sussidiariamente per il danno causato. In questo caso, la cassa di compensazione competente fa valere il diritto al risarcimento mediante l'emissione di una decisione formale.

Punto(i) ottenuto(i):



**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

---

Numero di candidato

**Compito 6: Affermazioni relative alla ripartizione dei redditi (5 punti)**

**Situazione iniziale**

Per ciascuna delle seguenti affermazioni relative alla ripartizione dei redditi, decida se è giusta o sbagliata. Contrassegni la casella corrispondente.

Giusta

Sbagliata

☐☐

Al momento della ripartizione dei redditi, vengono ripartiti tutti i redditi assoggettati all'AVS dopo la data del matrimonio e fino alla data del divorzio.

☐☐

Il giudice che pronuncia il divorzio decide se i redditi assoggettati all'AVS devono o non devono essere ripartiti.

☐☐

Al momento della ripartizione dei redditi tra coniugi, i redditi assoggettati ai contributi AVS vengono ripartiti ed attribuiti ai coniugi per metà ciascuno.

☐☐

I redditi assoggettati ai contributi AVS vengono ripartiti solo per gli anni civili durante i quali uno dei coniugi è stato assicurato in un paese dell'UE e l'altro coniuge è stato assicurato in Svizzera.

☐☐

I redditi assoggettati ai contributi AVS vengono ripartiti al più presto a partire dall'anno in cui entrambi i coniugi raggiungono il 21° anno d'età.

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

---

Numero di candidato

**Compito 7: Diverse affermazioni relative all'ambito delle rendite (5 punti)**

**Situazione iniziale**

Per ciascuna delle seguenti affermazioni relative all'ambito delle rendite, decida se è giusta o sbagliata. Contrassegni la casella corrispondente.

Giusta

Sbagliata

☐☐

Il fattore di rivalutazione per il calcolo delle rendite viene ricalcolato ogni tre anni.

☐☐

A parte la situazione relativa al domicilio e alla grande invalidità della persona assistita, anche il grado di parentela è determinante per l'ottenimento dell'accredito per compiti assistenziali.

☐☐

Ogni vedova ha diritto alla rendita per vedove.

☐☐

Nel calcolo della rendita d'invalidità si aggiunge un supplemento al reddito medio proveniente dall'attività lavorativa per le persone assicurate che non hanno ancora compiuto 45 anni.

☐☐

Il decesso di una persona può far nascere il diritto a più rendite per vedove o per vedovi.

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

---

Numero di candidato

**Compito 8: Rendita per superstiti (16 punti)****Situazione iniziale**

Martino Ducommun è morto il 19.02.2020. Egli lascia la moglie Pia, nata il 16.10.1986 e le figlie Jasmin, nata il 24.12.2009, e Sonja, nata il 16.10.2013. Martino Ducommun è nato il 15.03.1985 e ha sposato Pia il 14.05.2009.

Dal 01.01 al 31.12.2007 Martino ha effettuato un anno di formazione e di viaggio. Durante quest'anno egli non ha pagato alcun contributo alle assicurazioni sociali, in nessun posto. La tabella seguente indica i redditi soggetti all'obbligo di contribuzione di Martino Ducommun.

Anno	Reddito in CHF	Anno	Reddito in CHF
2003	16'000	2012	56'000
2004	17'000	2013	58'000
2005	40'000	2014	60'000
2006	41'000	2015	65'000
2008	43'000	2016	66'000
2009	44'000	2017	67'000
2010	50'000	2018	70'000
2011	55'000	2019	69'000
		<b>Totale 2003 – 2019</b>	<b>817'000</b>

**Compito**

In base ai dati contenuti nella situazione iniziale e con l'aiuto della tabella delle rendite, calcoli le rendite per cui sussiste il diritto in seguito a questo decesso. Indichi il suo procedimento di calcolo in modo dettagliato e comprensibile.

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

---

Numero di candidato

**Pagina per la soluzione del Compito 8**

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

Numero di candidato

**Compito 9: Rendita di vecchiaia (14 punti)****Situazione iniziale**

Piero Gobet è nato il 12.05.1957. Il 03.10.1985 ha sposato Antonia Gobet, nata il 31.10.1959. I loro figli, nati da questo matrimonio, sono:

- Monica, nata il 20.09.1986, deceduta il 04.12.1986
- Martino, nato il 02.07.1988
- Elena, nata il 12.12.1990

La richiesta di rendita di vecchiaia di Pierre Gobet è arrivata alla cassa di compensazione il 02.01.2020. Egli desidera anticipare di due anni il suo diritto alla rendita di vecchiaia. La famiglia è sempre stata domiciliata in Svizzera.

I redditi di Piero Gobet sono:

Anno	Reddito in CHF	Anno	Reddito in CHF
1975	8'000	1998	59'000
1976	8'000	1999	60'000
1977	9'000	2000	62'000
1978	21'000	2001	63'000
1979	25'000	2002	64'000
1980	27'000	2003	65'000
1981	32'000	2004	66'000
1982	35'000	2005	67'000
1983	40'000	2006	67'000
1984	41'000	2007	68'000
1985	42'000	2008	69'000
1986	43'000	2009	70'000
1987	44'000	2010	70'000
1988	45'000	2011	70'000
1989	46'000	2012	70'000
1990	47'000	2013	70'000
1991	48'000	2014	70'000
1992	49'000	2015	71'000
1993	52'000	2016	71'000
1994	55'000	2017	71'000
1995	56'000	2018	71'000
1996	57'000	2019	71'000
1997	58'000		
		<b>Totale 1975 – 2019</b>	<b>2'373'000</b>

Punto(i) ottenuto(i):

**Parte d'esame 1: Assicurazione vecchiaia e superstiti (AVS)**

---

Numero di candidato

**Compito**

Sulla base degli elementi indicati e con l'aiuto della tabella delle rendite contenuta nell'allegato, calcoli la rendita che Piero Gobet percepirebbe in seguito a questa richiesta di rendita anticipata di vecchiaia. Indichi il suo procedimento di calcolo in modo dettagliato e comprensibile.

Punto(i) ottenuto(i):